

# Aalisarnermut aningaasaliissutitut immikkoortitat pillugit Inatsisartut inatsisaat

## Kapitali 1

### *Aalisarnermik aningaasaliinertut immikkoortitanik pilersitsineq*

§ 1. Inatsisartut inatsisaata siunertaa tassaavoq aalisarnermik inuussutissarsiortut ineriartorneritut siuarsarnerinullu tapiissuteqarnissaq, ilanngullugu inuussutissarsiummi peqataasunut nutaanut isersinnaanerup ajornannginnerulernissaa. Inatsisartut inatsisaat aalisarnermik inuussutissarsiornerup inuiaqatigiinni sapinngisamik annertunerpaamik iluanaaruteqarnissaanut peqataassaaq ilanngullugu aalisarnermi naammassisaqarsinnaassuseq, unammillersinnaassuseq aamma aalisakkanik pisuussutitik aalisarsinnaassutsip ingerlaavartumik naleqqussarsinnaanera pitsaanerulersillugu kiisalu kalaallit nunaanni aalisarnermut iluaqutaasumik nutarsaanerit siuarsarlugit.

*Imm. 2.* Aalisarnermut aningaasaliissutitut immikkoortitat Aningaasanut inatsimmi immikkoortinneqassapput aamma Aalisarnermut Aningaasaliissutitut Immikkoortitani ileqqaarneqarlutik.

## Kapitali 2

### *Inatsisip atuuffia*

### *Ingerlaavartumik taarsersuinertut nutarterinernullu tapiissutit*

§ 2. Naalakkersuisut sinerissami qanittumi aalisariutit teknikkikkut pisoqaassutsikkullu ajorsartornerat malillugu ingerlaavartumik taarsersornerannut nutarternerannullu tapiissuteqarsinnaapput.

*Imm. 2.* Taamaallaat tapiissuteqartoqarsinnaavoq angallatinik nutaanik atornikunillu pisinertut inuussutissarsiornermi atorineqarsinnaasutut akuerisaasunut aammalu siunissami sivilisunerusumi aalisarsinnaalluassuseq ingerlatiinnarumallugu aalisarsinnaalluattutut nutaaliaasutullu nalilerneqartunut.

*Imm. 3.* Imm. 1 malillugu sinerissap qanittuani aalisarnermi aalisariutitik ingerlaavartumik taarsersuinermi nutarterinermilu ilaapput teknikkikkut atortut, sillimaniarnermi atortut, teknikkikkut atortut allat, aalisarnermi atortut atortullu tamakku assigisaat, suliniullu piviusun-ngortinniarlugu teknikkikkut aningaasatigullu pisariaqartumik siunnersorneqarneq.

### *Suliniutitut nutarterisunut tapiissutit*

§ 3. Kalaallit Nunaata aalisarnikkut pisuussutaanik ineriartortitsinermut taakkuninngalu atuineritut iluaqutaasutut nalilerneqartunut ingerlatsinissamut, Naalakkersuisut misiliutigalugu nutaanik suliniutitik



pilersitsinernut, misileraalluni aalisarnernut assigisaasaluunniit, naammasssineqarnissaannut tapiissutinik tunniussisinnaapput, uku ilanngullugit:

- 1) Imartap aalisarnikkut periarfissaanik, immikkut aalisagaqarneranik aamma aalisarnerup allanngortinneqarsinnaanerani periarfissanik misissuinerlut.
- 2) Aalisarnermi atortunik pitsanngorsaaneq naammassisaqarnerulersitsinerlu, aalisariaatsinik allanik misileraaneq sungiusarnerlu.
- 3) Ataavartitsiniarluni suliniutinik killilersuinermilu periutsinik misileraanerit, ilanngullugit aalisarnermi atortunik immikkoortiterisinnaasunik qajassuussisinnaasunillu inerisaaneq misileraanerlu.
- 4) Aningaasaqarnikkut iluanaaruteqarnerup pitsaanerulernissaa siunertaralugu tunisassianik aamma tunisassioriaatsinik pioreersunik inerisaaqqinneq pitsanngorsaanerlu.
- 5) Aalisakkanik tukertitsivinnik pilersaarusiornissamut misissuinerit ineriartortitsinermilu suliniutit.

### **Kapitali 3**

#### *Qinnuteqaatit*

#### *Qinnuteqaatit imaat*

§ 4. §§ 2 aamma 3 naapertorlugit tapiiffigineqarnissamut qinnuteqaammi suliniummik aallaserisaq ukuninnga imalik ilanngunneqassaaq:

- 1) Pilersaarutip siunertaanik isumaanillu nalunaarut.
- 2) Ingerlatsinermi aningaasaqarnermilu missingersuutit tapiiffigitinnissamut pisariaqartinneqartut annertussussiinik nalunaarut.
- 3) Suliniummi pegataasunik piginnittunillu tamanik nalunaarut.
- 4) Suliniummik aqutsineq aqutsisullu pisinnaasaannik allaaserinninneq.
- 5) Suliniutip naammasssineqarnissaanut piffissaliussaq.
- 6) Teknologi, atortut, tunisassiornermi atortut angallallu atorineqartussaq pillugit pingaarnersiorlugit allaaserisaq.
- 7) Pilersaarummi tunisassianik tunitsiviit aqutigineqartussat pillugit nalunaarut.

#### *Qinnuteqaammi uppersaatinut piumasaqaatit*

§ 5. §§ 2 aamma 3 naapertorlugit tapiiffigineqarnissamik qinnuteqaammut uppersaatinut ilanngunneqassapput, taassuma ataani ukuninnga uppersaatinut:

- 1) Pisassiissutinut, aalisarsinnaanermut akuersissutinut imaluunniit akuersissutinut pisariaqartunut piumasaqaataasoq inatsit una malillugu aningaasatigut tapiiffigineqarnissaq.
- 2) Avataanit atortitsisartut aningaasaliisinnaaneranik neriorsuut imaluunniit pilersaarutip aningaasartuutitassai tamarmiut eqqarsaatigalugit §§ 7, imm. 1 aamma § 8 imm. 1 malillugit nammineq aningaasaliisinnaaneq.
- 3) Suliffeqarfimmik isumaqatigiissutinillu tassunga atasunik piginnittuuneq.
- 4) Inuussutissarsiornermut pisortaniit taarsigassarsiat.



## Kapitali 4

### *Tapiissutininik tunniussineq*

**§ 6.** § 2 malillugu tapiissutininik qinnuteqaatip nalilersornerani, suliniut tamaat isigalugu nalinginnaasumik aningaasatigut angusassatut ilimagineqarsinnaasut allaavigalugit Naalakkersuisut suliniummik naliliissapput.

*Imm. 2.* § 3 malillugu tapiissutininik qinnuteqaatip nalilersornerani, suliniut tamaat isigalugu suliniummi pineqartumi siunissami kalaallit aalisarnermi inuussutissarsiorneranni periarfissatut ilimagineqarsinnaasut aallaavigalugit Naalakkersuisut nalilersussapput.

*Imm. 3.* Naalakkersuisut §§ 2 aamma 3 malillugit tapiissutisissamik qinnuteqaatit nalilersornerini, ilaatigut qinnuteqartoq siusinnerusukkut tapiissutisissimanersoq, siusinnerusukkut tapiissutisinnermi piumasaqaatinik sumiginnaasimanersoq, imaluunniit pisortanit inuussutissarsiutinut taarsigassarsianik sumiginnaasimanersoq pingaarutilittut nalilersinnaavaat.

**§ 7.** § 2 malillugu Naalakkersuisut ukununga tapiisinnaapput:

- 1) Raajarniarnermi pisinnermi nalingata tamarmiusup 10%-ia tikillugu.
- 2) Raajat saniatigut aalisarnermi allani pisinnermi nalingata tamarmiusup 20%-ia tikillugu.

*Imm. 2.* Imm. 1 malillugu pisinnermi nalinganut tamarmiusumut ilaapput:

- 1) Angallat teknikkikkut pisariaqartunik ikkussuiffigineqarsimasoq.
- 2) Isumannaallisaanermi atortut.
- 3) Teknikkikkut ikkussukkat allat.
- 4) Aalisarnermi atortut assigisaallu ingerlatsinnermut atortut allat.
- 5) Suliniutip naammassineqarnissaanut teknikkikkut aningaasaqarnikkullu siunnersuinerit pisariaqartut.

*Imm. 3.* Imm. 1 apeqquataatinagu Qaanaamut, Ittoqqortoormiunut aamma Ammassallip kommuniinut tapiissutit annertussusissaat aamma tapiissuteqarnissami piumasaqaatit pillugit immikkut ittunik Naalakkersuisut malittarisassaliorsinnaapput.

**§ 8.** § 3 malillugu suliniutinut nutarterisunut Naalakkersuisut tapiisinnaapput suliniummi aningaasartuutit 50%-ii tikillugit.

*Imm. 2.* Imm. 1 malillugu suliniummi aningaasartuutinut ilaapput:

- 1) Misissuinerit.
- 2) Pisiat, kisiannili tassunga ilaanatik angallatit, illut atortullu aalajangersukkat allat.
- 3) Teknikkikkut, aningaasatigut biologinillu siunnersorneqarnerit.

### *Nammineq aningaasaliissutit*

**§ 9.** Naalakkersuisut tapiisinnaapput piumasaralugu qinnuteqartup nammineq aningaasaliissutini uppersassagai.

*Imm. 2.* Nammineq aningaasaliissutit isigineqarput:

- 1) Aningaasat tigoriaannaat.
- 2) Pigi § 7, imm. 2 malillugu pisianut tamarmiusunut ilaasut.
- 3) Pigi § 8, imm. 2, nr. 2 malillugu suliniummi aningaasartuutinut ilaasut.



## Tuniseqqinnermi piumasaqaateqarneq

**§ 10.** Naalakkersuisut tapiissuteqarsinnaapput piumasaralugu angallat imaluunniit suliniummi pigisat angallatip imaluunniit suliniummi pigisat tunniunneqareerneranniit ukiuni qulini siullerni tunineqannginnissaat. Naalakkersuisut qinnuteqartoqareerneratigut tapiissutit utertillugit akilernerqareernerisigut tunisinissaq akuerisinnaavaat.

*Imm. 2.* Kisiannili Naalakkersuisut akuersissutigisinnaavaat tapiiffigineqartup angallat suliniummilu pigisat tunisinnaagai, piginnittoq nutaaq § 4 malillugu tapiiffigineqarnissamut piumasaqaatit naammassippagit suliniummillu allaaserinninnermik nassiussippat aamma § 5 malillugu uppersaatinik nassiussippat.

*Imm. 3.* Imm. 2 malillugu angallammik suliniummilu pigisanik tunisinnermi tapiinnermi piumasaqaatit allanngortinnagit ingerlaqqissapput. Tapiinnermi piumasaqaatit piginnittup nutaap akuerissavai.

### *Uppersaaneq*

**§ 11.** Naalakkersuisut tapiissutitik tiguisoq uppersaatinik tunniussinissamik piumasaqaateqarfigisinnaavaat, taassuma ataani ukununga uppersaati:

- 1) Suliniummi aningaasaqarneq, taassuma ataani aningaasartuutit suut suliniutip piviusun-ngortinnerani aningaasartuutaasimanersut.
- 2) Suliniummi tunisassianit aningaasat isertitat.
- 3) Tuniseqqissinnaanermi piumasaqaatit atuutsillugit ukiumoortumik naatsorsuutit.

## Kapitali 5

### *Tapiissutitik utertitsilluni akiliineq*

**§ 12.** Tapiissutit utertillugit akilernerqarnissaannik Naalakkersuisut piumasaqarsinnaapput, ukuninnga pisoqarpat:

- 1) Tapiissutitik tiguisoq qinnuteqarnermini pingaarutilinnik eqqunngitsunik paasissutissiisimappat.
- 2) Tapiissutitik tiguisoq § 11 malillugu peqqussutitik nalunaarutigineqartunik malinnin-ngippat.
- 3) Tapiissutitik tiguisoq suliniutip ingerlanneqarnerani piviusunngortinneqarneranilu aammalu suliffeqarfimmik pitsaasumik ingerlatsinnermi atuuttunik annertuumik sumiginnaappat.
- 4) Tapiissutitik tiguisoq tapiinnermi piumasaqaatinik atugassaqaritinneqartunillu sumiginnaappat.

**§ 13.** Tapiissutit utertillugit akilernerqarnissaat Naalakkersuisut piumasarisinnaavaat, imatut pisoqarpat:

- 1) Tapiissutitik tiguisoq ingasattumik sumiginnaasimaneq pissutigalugu akiliisinnaajunnaartutut nalunaarutigineqarpat.
- 2) Tapiissutitik tiguisup pilersaarut tuneqqissimappagu.
- 3) Suliniut tapiiffigineqartoq ingerlatsiveqatigiiffimmit allamit tiguneqarpat imaluunniit piumasaqaatini tunngavigineqartut sinnerlugit pilersaarummut tunngatillugu piginnittuusut annertuumik allanngorpata.
- 4) Tapiissutitik tiguisoq aalisarsinnaanermut akuersissummi piumasaqaatit imaluunniit aalisarnermi suliniummiluunniit pisortat akuersinnerminni piumasaqaataannik naammassisinnaajunnaarpat.



## Kapitali 6

### *Ataatsimut aalajangersakkat*

**§ 14.** Tapiinermi allaffissornermilu ingerlatsinermut malittarisassanik Naalakkersuisut aalajangersaasinnaapput, taassuma ataani:

- 1) Suliniutit suut tapiiffigineqarsinnaanersut.
- 2) Nunap sortaani tapiissuteqartoqarsinnaanersoq.
- 3) Inuussutissarsiutit immikkoortut suut tapiiffigineqarsinnaanersut.
- 4) Qinnuteqartumut suliniummullu ilinniagaqarnikkut, aningaasaqarnikkut teknikkikkullu piumasaqaatit.

## Kapitali 7

### *Pineqaatissiisutit*

**§ 15.** Ukuninnga pisoqartillugu pillaaammik akiliisitsoqarsinnaavoq:

- 1) Pissutsinik § 12 malillugu tapiissutinik utertitsilluni akiliinissamik kinguneqartumik unioqqutitsineq.
- 2) Pisortanut salloqittaalluni paasissutissiineq, takuuk § 4.
- 3) § 11-imi piumasaqaatit aalajangerneqarsimasut sumiginnarneqarsimappata.

*Imm. 2.* Suliffeqarfik tamakkiisumik ilaannakortumilluunniit naalagaaffimmit, Namminersornerullutik Oqartussanit pigineqartoq, kommune imaluunniit kommunimi ataatsimoorussaak kommunalbestyrelsit aamma nunaqarfinni aqutsisut il.il. pillugit inatsisartut inatsisaasa ataaniittoq, aktieselskabi, anpartsselskabi, andelselskabi assigisaalluunniit unioqqutitsippata suliffeqarfik assigisaallu pinerlunnermi inatsisit naapertorlugit akisussaatinneqarsinnaavoq. Tamannattaaq atuuppoq Namminersornerullutik Oqartussanit, kommunimit imaluunniit kommunimi ataatsimoorussamit kommunalbestyrelsit aamma nunaqarfinni aqutsisut il.il. pillugit inatsisartut inatsisaasa ataaniittumit unioqqutitsineq iliuuserineqarsimappat.

*Imm. 3.* Inatsit manna malillugu malittarisassani aalajangersarneqarsinnaavoq malittarisassanik unioqqutitsineq akiliisitsinermik kinguneqarsinnaasoq.

*Imm. 4.* Malittarisassani Inatsisartut inatsisaat manna malillugu aalajangersarneqartuni suliffeqarfik tamakkiisumik ilaannakortumilluunniit naalagaaffimmit, Namminersornerullutik Oqartussanit pigineqartoq, kommune imaluunniit kommunimi ataatsimoorussaak kommunalbestyrelsit aamma nunaqarfinni aqutsisut il.il. pillugit Inatsisartut inatsisaasa ataaniittoq, aktieselskabi, anpartsselskabi assigisaalluunniit unioqqutitsippata suliffeqarfik assigisaallu unioqqutitsineranni pillaaammik akiliisitsinissaq pillugu malittarisassanik aalajangersaasoqarsinnaavoq. Aammattaaq Namminersornerullutik Oqartussat, kommune imaluunniit kommunimi ataatsimoorussaak kommunalbestyrelsit aamma nunaqarfinni aqutsisut il.il. Inatsisartut inatsisaasa ataaniittoq unioqqutitsisillugit pillaaammik akiliisitsinissaq pillugu malittarisassanik aalajangersaasoqarsinnaavoq.

### *Atuutilerfia*

**§ 16.** Inatsisartut inatsisaat ulloq 15. december 2006 atuutilissaq.



*Namminersornerullutik Oqartussat, ulloq 20. november 2006*

Hans Enoksen

/

Finn Karlsen

**Namminersorlutik Oqartussat**

Imaneq 4

3900 Nuuk

E-mail: [nsninatsit@nanoq.gl](mailto:nsninatsit@nanoq.gl)

Linkit iluaqutaasussat

Kalaallit Nunaanni inatsisinut nalunaarutit

Namminersorlutik Oqartussat inatsisinut toqqorsiviat

Naalakkersuisut